



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società _____
 League/Liga Ligue/Lega _____

CLUB 1 **Fight Pigs Gersau** **1L**
CLUB 2 **Paradiso Tigers** **1L**

Lieu / Ort **Gersau** Date / Datum **30.06.2019**
 Location / Luogo _____ Date / Data _____

Start / Beginn **15:30** End / Ende **18:10**
 Début / Inizio _____ Fin / Fine _____
 Match Number / Index **CB23**
 Spiel-Nr / Indice di gara _____

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft
 Championnat / Campionato _____ Amical / Amichevole _____

Tournament / Turnier _____ Cup / Pokal
 Tournoi / Torneo _____ Coupe / Coppa _____

Other / Sonstiges _____ Spectators / Zuschauer **136**
 Autre / Altro _____ Spectateurs / Spettatori _____

No Card / Lic. _____ Surname / Name _____ Signature / Firma _____
 No Lic. / Tess. _____ No Lic. / Tess. _____ Prénom / Nome _____ Unterschrift _____

Time Keeper **217260** **GUT Simon**

Official scorer **216401** **BETSCHART Sabrina**

Referee 1 **203183** **GULDIMANN Cyrill**

Referee 2 **212485** **SCHÖNENBERGER Pascal**

Tech. Director _____
 Directeur tech. _____

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO _____

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	3	7	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Fight Pigs Gersau	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	CAPTAIN 1 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 _____ Signature / Unterschrift / Firma _____	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments _____
 SR-Bemerkung _____
 Remarques arb. _____

COACH _____
 Surname / Name _____ Forename / Vorname _____ Signature _____
 Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____ _____

COACH **CORPATAUX Didier**

1 Fight Pigs Gersau

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
15	C	HÄUSLER Damian	80052	20:31	11	8	1				
8	A	BETSCHART Lukas	80012	22:07	83	8	2				
30	G	SCHÖN Christian	218725	24:11	83	11	3				
39	G	MÄRCHY Stefan	219522	26:45	11	71	4				
16		MANEA Marco	216707	28:57	11	83	5				
11		MÄRCHY Lukas	80905	39:26	71	8	6				
83		HÄUSLER Philippe	80053	47:53	83		7				
88		SCHELBERT Erich	80216								
9		CAMENZIND Roland	80034								
10		BETSCHART Tobias	80901								
55		EGLOFF Severin	204223								
86		HABEGGER Dario	216951								
13		ULRICH Carlo	80107								
94		GRAF Armando	216706								
98		SUTER Yanick	80909								
71		MÜLLER Stefan	216402								

COACH _____
 Surname / Name _____ Forename / Vorname _____ Signature _____
 Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____ _____

COACH **HÄUSLER Marcel**

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
16:05	88	2	16:58	B1			
19:16	94	2	21:16	B1			
32:49	86	2	34:49	B2			
40:40	71	2	42:40	S1			
44:30	55	2	44:52	D			
51:44	9	2	53:23	B1			
58:03	83	2	60:00	S1			
58:03	83	2	58:03	U			

COACH _____
 Surname / Name _____ Forename / Vorname _____ Signature _____
 Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____ _____

COACH _____

2 Paradiso Tigers

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
55	C	BARRAY Daniel	201211	06:53	13	99	1				
62	A	CLOETTA Marco	30202	16:58	10	62	2				
95	G	RIMOLDI Livio	97124	19:59	99	13	3				
	G			44:52	10	62	4				
13		STUCKI Zoran	99257	53:23	21	13	5				
99		DELLA SANTA Roberto	96407								
87		DELLA SANTA Marco	202574								
12		CATTANEO Martino	209349								
17		GODENZI Raffaele	97212								
21		BURKHARD Emanuele	99133								
10		MERZLIKINS Elvis	203192								

COACH _____
 Surname / Name _____ Forename / Vorname _____ Signature _____
 Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____ _____

COACH **CORPATAUX Didier**

Penalties / Strafen / Punitons

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
16:05	88	2	16:58	B1
19:16	94	2	21:16	B1
32:49	86	2	34:49	B2
40:40	71	2	42:40	S1
44:30	55	2	44:52	D
51:44	9	2	53:23	B1
58:03	83	2	60:00	S1
58:03	83	2	58:03	U

COACH _____
 Surname / Name _____ Forename / Vorname _____ Signature _____
 Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____ _____

COACH _____

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
19:16	87	2	21:16	B1
19:16	87	2	22:07	M2
27:39	87	2	28:57	K1
37:20	21	2	39:20	B1
47:53	17	2	47:53	H
47:53	17	2	47:53	U
49:30	21	2	51:30	E
51:16	87	2	53:16	A

COACH _____
 Surname / Name _____ Forename / Vorname _____ Signature _____
 Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____ _____

COACH _____